

UJ KELET

FÜGGETLEN NAPILAP

Alapító főszerkesztő: Dr. Marton Ernő ז"ל מרטון ד"ר א. מרטון

6 FONT (értékeltételekkel) 6 OLDAL TEL-AVIV, 1979 AUGUSZTUS 16, csütörtök 9452, szám

ÖT ÉS FÉL SZÁZALÉKOS ÁRINDEX-EMELKEDÉS JULIUSBAN

MESEL: „AZ INFLÁCIÓ AZ ÉV VÉGEIG ELÉRHETI A SZÁZ SZAZALEKOT”

Július hónapban öt és fél százalékkal emelkedett az árindex. Az év elejétől kezdve az index emelkedése összesen 41 százalék. A júliusi drágulás újszólván minden fogyasztási cikkre vonatkozik, csak a ruházati cikkek és a cipő árban mutatkozott némi csökkenés, tekintettel a kiárusításokra.

A lakásárak tizenkét százalékos emelkedést mutattak.

A pénzügyminisztérium szóvivője rámutatott arra, hogy a „lakás” tétel nélkül az index csak három százalékkal emelkedett. A júliusi index-emelkedés két százalékkal alacsonyabb, a bankok előző becsülésénél.

A pénzügyminisztérium hangoztatja, hogy további lépésekre készül az infláció megfékezésére:

az állami kiadások csökkentése és az adóbehajtás további racionalizálása formájában.

Jeruchám Mesel Híszadruť főtitkár tegnap azt mondta, hogy ha az infláció a jelenlegi ütemben folytatódik, úgy az év végére elérheti a száz százalékot.

A Híszadruť folytatja a küzdelmet a munkabérek értékének megőrzésére.

Tegnap közölték azt is, hogy mindazok a családok, amelyek szociális támogatás keretében gyermektartási pótlékot kapnak — olyan esetekben is, akiknek gyermekei nem katonakötelesek —, a szeptemberi drágasági pótlék folyósítással egyidejűleg külön juttatást kapnak a drágulásokért. Ezt a juttatást már az első gyerek után is adják.

A múlt héten, amikor csökkentették a szubvenciókat, az illetékesek úgy határoztak, hogy hat százalékos külön juttatásban részesítik azokat a támogatott családokat, melynek tagjai katonai szolgálatra kötelezettek. Most, a drágasági pótlék arányának megfelelő összegű külön juttatásban részesítik mindazokat, akik gyermektartási családi pótlékot kapnak.

A munkaügyi miniszter már utasította a Nemzeti Társadalombiztosítói Intézetet a külön juttatások folyósítására.

ARAB SEGÉLY GAZANAK

A gázai városvezetőség engedélyt kér a katonai kormányzóságtól 15 millió dollár segély átvételére arab államoktól, a folyó költségvetési évre.

A katonai kormányzat kedvezően fogadta a kérést, melyet a közeljövőben valószínűleg jóvá hagy.

„ALIJJA” MÁALOTRA

A máaloti körzeti tanács és a munkaügyi minisztérium lakásakciója keretében, az ország különböző részéből mintegy 150 család érkezett Máalotra. Azonnal feliratkoztak lakásvásárlásra és a hetven eladó lakás fele már az első órákban elkel.

Az akciót úgy szervezték, hogy a lakásvásárló azonnal foglalkoztatáshoz is jut.

ESŐ JERUZSÁLEMBEN

Tegnap a kora reggeli órákban kisebb eső volt Jeruzsálemben.

AMERIKA HIVATALOSAN BEISMERI A MEGTÉVESZTÉST

Young szándékosan találkozott a PFSz megbízottjával

Az amerikai UNO főmegbízott: „Nem hazudtam, csak nem mondtam el a teljes igazat” — Jeruzsálemi körök nem tartják kizártnak, hogy „összjáték” történt a State Department és Young között

Washington (—). A Young—Terzi találkozó ügye botrány határait súrolja, miután az amerikai kormányzat kénytelen volt beismerni, hogy félrevezette mind a távközlési eszközöket, mind pedig az izraeli megbízottakat, amennyiben a valóságnak meg nem felelő információkat közölt a találkozó körülményeiről.

Néhány órával azután, hogy Evron nagykövet eljuttatta az izraeli tiltakozást Vance amerikai külügyminiszterhez, az amerikai külügyminisztérium bejelentette, hogy az amerikai UNO főmegbízott és a PFSz UNO megfigyelője közötti találkozó, az előző, hivatalos verzióval ellentétben, nem véletlen műve volt és nem csupán „udvariassági jellegű társalgás” zajlott le közöttük.

„Amikor Young megjelent a kúveit nagykövet lakásán, már tudta, hogy Terzi ott lesz, és a Biztonsági Tanács másnapra tervezett ülésének elhalasztásáról

rás maga Young volt. A leghatározottabban cáfolta, hogy a kormányzat tudott a találkozóról.

Megfigyelők szerint a kormányzat szeretné mielőbb elcsendesíteni az ügyet, amit alátámaszt az a tény is, hogy Vance hangsúlyozta, miszerint „Young az Egyesült Államok nagyon tehetséges képviselője”. Ugyanakkor azonban rámutatnak arra is, hogy az ügy nem annyira a PFSz megbízottjával lebonyolított találkozó miatt ver széles hullámokat, hanem inkább azért, mert

kiderült, hogy a kormányzat félre akarta vezetni a közvéleményt, noha Carter annak idején ünnepléses ígéretet tett, hogy kormány

zata nem fog hazudni a közönségnek.

Young újságíróknak adott nyilatkozatában ezeket mondta:

— Ugy cselekedtem, ahogyan minden értelmes nagykövet cselekedett volna.

Nem hazudtam... csak nem mondtam el a teljes igazságot.

Jeruzsálem (—). Jeruzsálemi politikai körök, a hivatalos amerikai nyilatkozatok ellenére, nem tartják kizártnak, hogy valójában „összjáték” történt Young és a State Department között a találkozó ügyében; az amerikai külügyminisztérium azonban nem vállalhatja a felelősséget a nyilvánosság előtt a PFSz megbízotttal való találkozó megrendezésért.

Begin miniszterelnök és Daján külügyminiszter megbeszélést tartott az ügyben s megadták a megfelelő utasításokat a továbbiakra nézve Evron nagykövetnek.

YOUNG ELTÁVOLÍTÁSÁT KÖVETELI

Tegnap este közölték, hogy Robert Bird szenátor, a demokratikus többség vezetője a szenátusban, követeli Young eltávolítását pozíciójából, a PFSz megbízottjával történt találkozó és az azal kapcsolatos fejlemények miatt. Vance külügyminiszter tegnap este kétórás megbeszélést folytatott Younggal, melynek részleteit azonban nem közölték.

beszéltek. Az ülés napirendjén a Palesztina-kérdés szerepelt. Andrew Young saját kezdeményezésére, felsőbb utasítás nélkül cselekedett — állapította meg az amerikai közlemény.

Vance külügyminiszter elnézést kért Evron nagykövettől, amiért az amerikai kormányzat megtévesztően informálta Izráelt az ügyben, s ugyanazt tette a külügyminisztérium szóvivője is, aki az újságíróktól kért bocsánatot az ügyért.

Cyrus Vance telefonon megrögtá Youngot.

Young maga hétfőn este találkozott Jehuda Blum professzor, izraeli UNO főmegbízottal, aki tudomására hozta, hogy Izráel nem hiszi el a hivatalos amerikai verziót a Terzivel történt találkozó-ról. Ekkor Young bevallotta, hogy a találkozó szándékos volt és ismertette az ügy valódi körülményeit.

Blum jelentést tett a kormány-nak a Younggal folytatott megbeszélésről, és ekkor határozta el a kormány, hogy tiltakozó jegyzéket intéz Washingtonhoz.

Az amerikai külügyminisztérium szóvivője, akit zavarba hoztak a szokatlan fejlemények, többször hangsúlyozta a megdöbbent újságírók előtt, hogy nem változott az Egyesült Államok álláspontja a PFSz ügyében. Ugyanakkor kénytelen volt beismerni, hogy a megtévesztő információk for-

ANKARÁBAN

Aláírták a megállapodást PFSz iroda megnyitásáról

Ankara (—). Törökország és a PFSz tegnap megállapodást írt alá, melynek értelmében a terror-szervezet irodát nyit a török fővárosban. A megállapodást Gunduz Okszun török külügyminiszter és Faruk Kadumi, a PFSz „politikai osztályának főnöke” szignálta.

Kadumi elismeréssel emlékezett meg a törökök „bátorságáról”, amiért engedélyezik az iroda megnyitását.

A török külügyminiszter „drága barátom” és „drága testvérem”-ként emlegette Kadumit

A PFSz iroda engedélyvezését egy hónappal ezelőtt határozták el a török hatóságok, amikor, — mint emlékeztet —, terroristák megtámadták Egyiptom ankarai nagykövetségét és meggyilkoltak két török rendőrt.

A törökök még nem határoztak arról, hogy diplomáciai státust biztosítsanak-e az irodának. Megjegyzendő azonban, hogy Kadumi a repülőtérre népes küldött-

ség fogadta: a török külügyminiszter és valamennyi arab nagykövet, az egyiptomi kivételével.

EMELIK A KUPÁT CHOLIM TAGDIJÁT

A Híszadruť központi pénzügyi bizottságának rendelkezése értelmében emelték a Kupát Cholim tagdíjának a „plafonját” — október 1-i hatállyal. Ennek értelmében a tagdíj szempontjából figyelembe vett fizetés maximális összege havi 12 ezer font, és a maximális tagdíj az eddigi 432 fontról 576 fontra emelkedik.

Az év elején a tagdíj szempontjából figyelembe vett maximális fizetés 6000 font volt, néhány hónappal ezelőtt azt 9000 fontra emelték, most pedig 12 ezer fontra emelik.

AZ IZRÁELI MUNKAPÁRT

GYÁSZOLJA

JEHOSUA RABINOVICS

TEL-AVIV VOLT POLGÁRMESTERE

ÉS VOLT PÉNZÜGYMINISZTER,

AZ ELSŐ HÉBER VÁROS

ES IZRÁEL KÖZGAZDASÁGA

NAGY ÉPÍTŐJÉNEK,

A MUNKASZOLGALOM ES ERTEKEI

HŰ ZÁSZLÓVIVŐJÉNEK

ELHUNYTAT

Uj oleknak

- 32% engedmény
- Hálószobák
- Faliszekrények
- Kárpított bútor
- Fali garnitúrák

Korlátozott ideig 1/3 készpénzben a többi 12 részlet, hitelben. 32% = 20% engedmény + 12% é. t. a. mentes.

Tel-Aviv, Jeruzsálem, Haifa, Beér Séva, Chedera, Áskelon, Kfár Szábá, Natanja, Kirját-Ata, Rámle, Rechovot, Cfat, Ejlát, Ásdod, Naharia, P. T., Rison-Lecion. R. G.

מפועל הפיס

Kérjen garancia levelet!

מפועל הפיס

חישוד



REPULÓ BÖLÉNYEK

Az amerikai New York államban lévő Buffalo városa a közeli napokban légi úton két buffalo-vadbölnyvet küld ajándékba izraeli ikervárosának, Kirját Gátnak.
Mintthogy Kirját Gátnak egyelőre még nincs állatkert, a bölnyveket a jeruzsálemi bibliai állatkertben helyezik el, ahol már megtették a szükséges technikai előkészületeket.

PERESZ NEM VOLT HAJLANDÓ TALÁLKOZNI ÁRÁFATTAL

A Háarec washingtoni tudósítójának jelentése szerint, Jászser Árafát hajlandó lett volna, román közvetítésre, találkozni Simon Peressel, a Munkapárt elnökével. A Bostonban megjelenő Christian Science Monitor, amely beiruti palesztinai körökre való határozással közli a hírt, megjegyzi, hogy végül mégsem került sor erre a találkozóra, mert Peresz az utolsó pillanatban meg gondolta magát. A lap tudósítaja hozzáfűzi, hogy a találkozó ennek ellenére „még mindig aktuális”.

HALÁLOS KIMENETELŰ VITA

A nyugat-gálili Káfr Jászif faluban családi perpatvar tört ki férj és feleség között, s ennek során a férj jókora követ vágott felesége fejéhez, akit a nahariai kórházba szállítottak.

Történetesen a faluban tartózkodott a megebesült asszony Haifán élő fivére, aki vitát kezdeményezett sógorával s ennek során hirtelen összeszett. Őt is a nahariai kórházba szállították, de útközben meghalt.

A rendőrség letartóztatta a férjet és patológiai vizsgálat megajtése céljából a jaguri kórházból a mentőautóval szállították a sőt holttestét.

ANGLIA

AZ ARAB BOJKOTT ELLEN

Margaret Thatcher angol miniszterelnök közölte, hogy Anglia erőiesen ellenzi az arab bojkottot. Az angol miniszterelnök ezt az álláspontját kifejtette az Anglia-Izrael Kereskedelmi Kamara egyik tagjához intézett levelében is, amelyet a miniszterelnök személyi titkára írt alá.

SZIRIA

ÚJ SZOVJET TANKOKAT KAPOTT

A Szovjetunió az utóbbi hetekben néhány ultramodern T-72 típusú tankot küldött Szíriának. Ezt a tankot az amerikai katonai szakértők jobbnak tartják, az M-60 típusú amerikai tanknál, amelyet az Egyesült Államok nemrég szállított Izraelnek.

APRÓHIRDETÉSEK

- MÉRKÁZ Wolowelskyn, Émek Jezréel, eladó ipari építmény, IV. em. 750 négyzetméter, felszámolható, Vilány, teleriff. ipari áram, telefon. Azonnali. — 291493, 296307.
- „HAMAVRIK” takarítás, polih és féregirtás. Engedély 2250. Garancia-val, azonnali szolgálat. 03-763028.
- JAKOV vesz bútorokat, frizsidereket, televíziókat, órákat és antik tárgyakat. 832354 és este 869410.
- MINDENFELE televízió javítás garanciával és éves biztosítással. „Electrol” 822977.
- JEHOUSA vesz bútorokat, felszámolásokat, órákat, antik tárgyakat. — 331194 és este 889608.
- UJ OLENAK Audi 50 G. L. Diplomát, 1977, kitünő állapotban. 055-41981.

Holnap érkezik Robert Strauss

Amerikai gazdasági személyiségek kísérik el izraeli útjára — Robert Strauss az érkezését követő órákban találkozik Beginnel, Burggal, Weizmannal és Dájánnal

Robert Strauss nagykövet, az autonómia-tárgyalásokon résztvevő amerikai delegáció vezetője holnap, pénteken délelőtt érkezik Izraelbe, és azonnalosan találkozásokat bonyolít le Menáchem Begin miniszterelnökkel, Mose Dáján külügyminiszterrel, Ezer Weizman hadügyminiszterrel, továbbá dr. Jozsef Burg belügyminiszterrel, az autonómia-tárgyalások izraeli küldöttségének vezetőjével.

Strauss előreláthatólag 9 óra körül érkezik az amerikai légi haderő egyik gépén, Efrájim Evron washingtoni izraeli nagykövetségében, aki tanácskozással jön haza. A terv szerint délelőtt 11-kor kétórás megbeszélést folytat Begin miniszterelnökkel, majd dr. Burg ebédvendége lesz, utána pedig közös találkozót bonyolít le Dáján s Weizman miniszterekkel.

MA DÉLELŐTT 11-KOR

Felravatalozzák Jehosua Rabinovicsot

A temetés déli 1 órakor indul a Trumpeldor utcai régi temetőbe

Tel Avivban ma délben rendezik meg Jehosua Rabinovics képviselő, volt pénzügyminiszter és tel-avivi polgármester temetését. A koporsót délelőtt 11 órakor ravatalozzák fel a városháza főbejáratánál, hogy a közönség 2 órán át megadhatta a végteszünetet a volt pénzügyminiszternek.

A bíró bocsánatot kért a rabbitól...

Az amerikai Virginia állambeli Norfolk városában egy közlekedési bíró kénytelen volt bocsánatot kérni egy rabbitól, mert egy héttel korábban követelte tőle, hogy vegye le fejéről a kápelit a bíróságon. A bíró követelése nagy közéleti vihart váltott ki és sokan azt is követelték, hogy függeszték fel hivatalából.

Jehosua Sackett rabbi elfogadta a bocsánatkérést, kezef szorított a bíróval, és visszavonta az ellene tett panaszt a felsőbb igazságszolgálatoknál. A 24 éves rabbi közölte, hogy az ügyet befejezték tekintik.

Különféle vallási csoportok, közöttük nem-zsidók is, ezt megelőzően a bíró menesztését, vagy legalább is huzamosabb szabadságra küldését követelték. A bíró írásbeli bocsánatkérésében hangzottak, hogy nem volt tudomása róla, miszerint a zsidó vallás kötelezővé teszi a fedett főt, mint ahogy azt sem tudta, hogy az előtte megjelenő tanu rabbi, vagy egyáltalában zsidó. Nem állt szándékában megbántani a zsidó vallást.

A Sáj-mozgalom új politikai tömböt kezdeményez

A tervezett blokknak 10 képviselője lesz a Kneszetben

A hét parlamenti képviselővel rendelkező SÁJ-mozgalom előrehaladott stádiumban lévő tárgyalásokat folytat a Független Liberális Párttal (egy képviselő) közös parlamenti tömb megalakítására, amelyben a két párton kívül még két, jelenleg a Likudhoz tartozó képviselő venne részt. Ezek egyike Jicchák Jicháki, a másik nevét pedig még nem fedték fel.

A tárgyalások folyamán még nem sikerült áthidalni a partnerek közötti véleménykülönbséget, amelynek lényege az, hogy a Független Liberális Párt felfogása szerint egy pártot kell alapítani, amelyet főként olyan választópolgárok támogatnának, akik kiábrándultak az egykori DÁS-mozgalomból, de még nem hajlandók szavazni a két nagy párt, a Määrach és a Likud egyikére. Ezzel szemben a SÁJ-mozgalom azt akarja, hogy a két párt megmaradjon külön egységként, de parlamenti blokkot alakítsanak ugyanolyan módon, mint a Ché-

zések ügye is, és Izrael felhasználja az alkalmat, hogy Strauss előtt is kifejezze aggodalmát ebben a kérdésben. A terv szerint egyébként Robert Strauss pénteken a koraesti órákban Alexandriába folytatja útját, ahonnan szombat este vagy vasárnap tér vissza. Vasárnap egyébként Alexandriában folytatódik az autonómia-tárgyalóbizottságok két munkacsoportjának az ülése.

Hír szerint Strauss társaságában több élvonalbeli amerikai üzletember is érkezik, hogy tárgyalásokat folytasson illetékes izraeli tényezőkkel a két állam közötti kereskedelmi kapcsolatok kimélyítése ügyében.

A temetési menet déli 1 órakor indul a Trumpeldor utcai régi temetőbe. Szimchá Ehrlich pénzügyminiszter, Simon Peresz, a Munkapárt elnöke, és Slomo Láhá hat tel-avivi polgármester búcsúzik el a halottól.

Ezt megelőzően, délelőtt 10 órakor indul el a koporsó a Kneszet épületéből, a Kneszet-örség tagjainak kíséretében.

Már a Rabinovics halálát követő első órákban számos, különböző pártokhoz tartozó közéleti vezető tett közvélemény-kutatást. Így például Simon Peresz, a Munkapárt elnöke azt hangsúlyozta, hogy Rabinovics életjának tragédiája az volt, hogy amikor különböző felelősségteljes közéleti pozíciókban tevékenykedett, mindig csak bírálták, dicsőítet pedig csak az említett pozícióktól való megválása után érte.

Rabinovics egyik legádázabb ellenfele politikai síkon, és utóda, Szimchá Ehrlich pénzügyminiszter is gyász-nyilatkozatot tett közvéleményben, amelyben kiemelte a halott érdeműs közéleti tevékenységét, mind a tel-avivi városvezetőségben, mind pedig a pénzügyminiszteri székben.

Méir Tálimi, a Mápám főtitkára, a halálhír vétele után azt mondta, hogy pártja nagy barátot veszített el Rabinovics személyében, aki ritka bölcsességgel és politikai éleslátással, valamint becsületességgel megáldott ember volt.

ELESETT EGY UNOKATONA

A Libanonban szolgáló UNO-egység (UNIFIL) nigériai ezredének egyik katonája kedden elesett, négy bajtársa pedig megebesült, amikor terroristák támadást intéztek Chádád őrnagy egyik hadállása ellen. Többé siita falu mellett, Miszgvá Am kibuc közelében. A roham során a terroristák tüzet nyitottak az UNO egyik közeli hadállására is, s ez okozta a nigériai egység veszteségeit.

Héber hetilap jelenik meg New Yorkban

Az Egyesült Államokban élő izraeliek számára rövidesen hetilap jelenik meg New Yorkban. Ez a második kísérlet, hogy a legalább negyedmillió Amerikában élő izraeli számára lapot adjanak ki. Az első esetben „Israel Express” címen napilapot adtak ki, amely rövid időn belül megszűnt.

A hetilap kezdeményezője Smuel Smueli, aki négy és fél éve él az Egyesült Államokban és eddig egy hirdetési közlöny kiadásával foglalkozott. Terve szer-

RÖVID HIREK

● Jeruchám Mesel, a Hísztradrut főtitkára a héten fogadta az UGT, a spanyol ellenzéki szocialista párthoz tartozó szakszervezetek vezetőit. Az UGT vezetői a Hísztradrut vendégeként kétéltetés látogatásnak vannak Izraelben.

● David Soul, a „Starsky és Hutch” nevű krimi-széria népszerű szökeháju sztárja a hó végén barátnőjével, Martha Lane énekművésznővel 9 napos látogatásra Izraelbe jön. Mint emlékeztetés, Soul partnere, a zsidó Paul-Michael Glaser, „Starsky”, tavaly járt Izraelben.

● Az izraeli-egyiptomi normalizáció kedden El-Arisban ismét kimutatkozott, amikor izraeli és egyiptomi katonák vállaltak tettek erőfeszítéseket, hogy meggyorsítsák Martha Graham táncegyüttes poggyászának átszállítását Egyiptomból Izraelbe. A 85 éves Martha Graham és együttesének tagjai amerikai katonai repülőgépen érkeztek Kairóból Luddra, azzal a céllal, hogy egyegy előadást rendezzenek Tel-Avivban és Jeruzsálemben. A poggyászt szárazföldi úton szállították át Izraelbe, ahonnan Martha Graham és együttes Jordániába folytatja útját.

● A gálili rendőrkerület közgei a héten letartóztattak 10 személyt, azzal a gyanúval, hogy nagy nemzetközi kábítószer-csempebanda tagjai. A rendőrség több mint száz ezer font értékű hasist, valamint revolvért talált az egyik gyanúsított lakásán végzett házkutatás során.

● A Rádióhatóság igazgatótanácsa 4 szavazattal 3 ellenében magáévá tette Jozsef Lapid vezér igazgató elterjesztését, hogy Izrael mondjon le a jövő évi Eurovision-dalverseny rendezési jogáról. Lapid ezt a javaslatot költségvetési okokkal indokolta. Jigáel Jádín helyettes miniszterelnök azonban tegnapelőtt célszart tett, hogy javasolni fogja a kormányban a határozat módosítását.

● Jozsef Csehánover külügyi államtitkár, aki a napokban tért vissza latinamerikai körútról, felvette, hogy megállapodást írt alá az új nicaraguai rezsimmel, amelynek értelmében a két állam nagy követet delegál egymás fővárosába. Csehánover egyelőre nem volt hajlandó feltedni, hogy ki Izrael új nagykövete Managuában, Nicaragua fővárosában. Az államtitkár Braziliában, Venezuelában és Mexikóba is látogatást tett.

● Az országos rendőrfőkapitány alezredesi rangba léptette elő Adiel Alufit (42), aki a főkapitányvég családosi osztályának egyik vezető nyomozója és ebben a minőségében nagy sikereket ért el az áskeloni városi házi panama kinyomozása terén.

● Az Agudat Jiszráel jeruzsálemi városi irakciója kitartó határozata mellett, hogy vasárnap kilép a városvezetőségi koalícióból, ha addig nem szüntetik be a sportstadion építését a kelet-izruzsálemi Suátát nevezve. Hír szerint Menáchem Begin miniszterelnök is behódolt a vallásos tábornok ebben a kérdésben. A miniszterelnök Jordán Avidor alminiszter nevezte ki a kérdés kormányzaton való tanulmányozására. Teddy Kollek polgármester a tévé képernyőjén közölte, hogy eddig 20 millió fontot fektettek a talai gyengérségi munkálatokba.

● Szerény ünnepség keretében Haifán tegnapelőtt felavatták az új „Dádo-strandot”, amely néhány évvel ezelőtt elhunyt Dávid Elázár volt vezérkari fő-

nök emléket őrizi. Az új strand, amelybe több mint 14 millió fontot fektettek, egy kilométer hosszú sétánnyal, több játékerrel és 3000 autó befogadóképességű parkolóteréssel rendelkezik.

● A héten elhunyt Jehosua Rabinovics volt pénzügyminiszter helyébe a Kneszetben Estser Herlit, a Määrach-lista soron következő jelöltje került. Estser Herlit többek között Izrael kopenhágai nagykövete és a Munkapárt külkanceláriai osztályának vezetője volt.

● Muni Birnbaum 35 éves haifai lakos hétfőn megebesült, amikor leestett magasra fekvő székéről a Fisher cirkuszban. A jelek szerint az illés csavarjai meg lazultak az előadás ideje alatt. A rendőrség nyomozást indított.

● Ali Számír 32 éves jaffai arab lakos kedden meghalt a tel-avivi Ichilov kórházban, ahol néhány napig eszméletlenül fektet, miután ismeretlen tettesek csúcsával együtt hirtelen támadták meg. A kórházban tovább kezelik válsóos állapotban levő várandós feleségét és három gyermekét. A rendőrség nyomozása egyelőre nem vezetett eredményre.

● Az év első hét hónapjában mintegy 21 ezer új olé érkezett az országba, ami 57 százalékos emelkedést jelent a tavalyi év azonos periódusához hasonlítva. Ráfáel Kotlowitz, a Szochnut alijá-üveosztályának az igazgatója, aki ezt az adatot közölte, azt is elmondotta, hogy a Szovjetunióból júliusban kíván dorli 4068 zsidó közül csak 1300 jött Izraelbe, tehát alig 32 százalék. Ugyanakkor azonban hangsúlyozni kell, hogy az év első hét hónapjában 10.058 szovjet jött Izraelbe, 68 százalékkal több, mint az előző év azonos időszakában.

● Akadémikus kényszerűen iráni zsidó fiatalemberek csoportja tartózkodik Gentben, olyan országot keresve, amely hajlandó befogadni őket. Megállapították ugyanis, hogy Svájcban nem kaphatnak munkavállalási engedélyt.

● Bné-Brák városi tanácsa jóváhagyta a város 1979/80. évi költségvetését, amelynek összege 524 millió font. Smuel Weinberg polgármester közölte, hogy a költségvetés 120 millió font összegei deficitet irányoz elő.

● Egy tel-avivi autóbusz-szöfor kedden a Dizengoff utcai rendőrségre vette autóbuzsát, miután az egyik utas riadalmat okozott azzal, hogy kilopták zsebéből pénztárcáját. A rendőrök nem találták meg a tárcát, jellehet megnomozták valamennyi utas. Ezzel szemben az utasok egyikénél két adag hasist találtak.

● Tel Aviv egyik legrégibb lakónegyede, Növé Cedek lakosai erőiesen tiltakozást jelentettek be a polgármesternél, amiért mellőzték őket a város 70 éves fennállásának ünnepségeiről. Különböző lakosok haragosan mondták el az újságíróknak, hogy idegen embereket hívtak meg díszvendégeként, miközben nekik 70 font áru belépőjegyet kellett vásárolniuk.

● Az egészségügyi minisztérium törvényjavaslatot dolgozott ki, amely tiltja a hipnózis szórakoztatási célokra való használatát. A törvényjavaslat értelmében a jövőben csak szakképzett orvos, vagy pszichológus hipnotizálhat.

Kobi Lévi százados új életet kezd

Írta: MICHAL MÉRON

El-elnezem Lévi százados régi fényképét, a hat év előtti. A 24 éves dőce, kellemes fiatal embernek dus a haja, a szépséglegény arca csupa mosoly. Most fénykép helyett, hat évvel később, őt magát látom és vézük a szívem: a haja gyér, a koponyája teli platina-lemezekkel, fél szeme van csak, teste is béna az egyik oldalon, homlokán hatalmas heg, a másik, még nagyobb a bal lábán. És még örvendünk neki, hogy él, beszél és remél: „orvosi csoda” ő így is, pontosabban az orvosok és második felesége csodát tette, aki itt ül mellette komolyan, szemüvegesen, a reménykedés és az odaadás jelképeként.

Kobi Lévi története egy hónappal a jom-kipuri háború előtt kezdődik: ekkor állt chupa alá régi szerelmével. Gyönyörű, boldog ifjú pár. De csak egyetlenegy hónap az övék. 73 október 6-án kitör a jom-kipuri háború. Vinik barátja meg ő vezetik a Chermont második orvosi megfigyelő Goláni egyik egységét, a tankjukat légítámadás éri, a fiuk kiugranak belőle, Kobi bennmarad. Pár óra múltán fedezék csak fel a hullák tömegében. Életét utolsó percben menti meg a rábukkanó szanitéc, akinek még arra is van gondolja, hogy összeszedje Kobi földre szóródott koponyacsont-darabjait és szilánkjait. Így szállítják előbb az egészségügyi helikopterbe, azzal a haifai Rám ham kórházba, ahol egymás után két koponyaműtétet végeznek rajta. Itt két hónapon át fekszik teljesen eszméletlenül, azután átszállítják a Löwensteinba, ahol egy teljes évet tölt teljes öntudatlanságban, s csak azután kezd eszmélni.

MEGJELENIK IRIT, A TANÁRNŐ

Irit a tanítványaival érkezik a kórházba, a háborús sebesülteket jönnék meglátogatni. Kobi ekkor meg teljesen béna, nem lát, bal arca teli plasztikai műtétek nyomával, koponyája jobbik felében tömördek platina-lemez. Első felesége elhagyta. Amikor közölték vele, hogy a beteg állapota rendkívül súlyos, még két-szer-háromszor be-bekukkantott hozzá, azután felért. Mikor Kobi végre magához tért, fel fogta, milyen állapotban van, s megtudta, hogy a felesége elhagyta, érthetően kétségbeesett, s már-már öngyilkossági gondolatokkal is foglalkozott. Most itt ül háza szalonjában és elmondja, hogy ha beszélni nem is tudott, de már régtől fogva értett mindent, hát elképzelték, mit értett, amikor rá kellett döbbsennie, hogy nemcsak ilyen nyomorult, de elhagyott is. Ma már némileg megérti: akkor még ő is úgy vélte, hogy nem ér az élete semmit Ma már szerencsére egészen más véleményen van. Mert közben csodálatos meglepetés érte. Amikor ezt remegő hangon megvallja, előbb ránéz a jobbán ülő „melegítésre”, majd nehézkesen feláll, sántítva odamegy a második feleségéhez, hogy hálás csókkal köszönje meg neki nehéz élete nagy fordulatát. Irit biztatóan szorítja meg a kezét.

BÁRÁK, A NAGYFIU

Hát nem nagyon nagy: három éves és egyre újabb kérdésekkel bombázza édesapját. Már nem is egyetlenke: öt héttel ezelőtt született meg Tomer, a második. Párján kívül ő Kobi viggasztalói.

A negyedik személy, akit naponta örömmel fogad, az az apóloja, aki fizioterápiára viszi, de

muzeumokba, mozikba és előadásokra is. A fizioterápia egyik módszere a munka, és Kobi már dolgozik egy elektronikai üzemből, éppen csak nem nagyon kedveli a munkát, mert primitív feladat, nem kell hozzá fej. Egyetlen év hiányzik technion tanulmányából, de egyelőre még nem tartott, hogy folytatassa. De majd ezen is túl lesz: annakidején az orvosok teljesen reménytelennek tartották az esetét, s ime, hol tart. Gondozói ezt az ő kitarásának írják a javára, ő maga, szerényen mosolyogva, azt mondja, hogy szerencsés volt. Mosolygás közben a fél arca me-rev, s eszembe jut a hat év előtti kép. De Irit elrakta a régi képeket, semmi szükség az összehasonlításokra, előre kell nézni. Am kirakta a falra az esküvői képet (találkozásuk után egy év-re házasodtak össze), s ha ma megkérde, nem bánta-e meg, csöndesen vallja meg, hogy bármily hihetetlen, de már az első találkozásukon beleszeretett Kobiba. Oklevélét szögbe akasztotta, azóta csak a párjával foglalkozik, Kobi a fizioterápián csak napi fél órát tölt, az orvosok többi utasítását az egész nap vele foglalkozó asszony hajtja végre. Minden mozdulatot elő-

írás szerint kell vele végeztetni, évés közben ügyelni kell rá, hogy ne kényelmesen, csak az egészséges oldalon rágion, hanem a másik oldalon is, hogy ott is oldódjék a merevség, ne csak fél-szájjal mosolygion. Bizonyos pontokon Kobi emlékeztetést is fel kell frissíteni, vissza kell azonosít-vul szoknia az egészséges emberek már-már elfelejtett életmód-jához és szokásaihoz: meg kell kezdenie az új életet.

GYEREKEK, HU PAR, JOEMBEREK

Az élet nehéz, de sok benne a vigasz. A két gyerek, Irit, akitnek a festményei ott lógnak Kobival szemben a falon és Szim-chá Holzberg, „az izraeli sebesült katonák örangyala”, aki első perctől fogva mindig ott volt Kobi mellett is, s aki a második fiúcska brit-miláját rendezte a kiállítás terepen. A „Gán Orá-nim”-ban — ezen már az apa is jelen volt, az első gyermek brit-milájáról még csak a beszámoló-t hallgatta szomorúan. Anyagi gondjai nincsenek, lakása bájós, s amikor a két kisfiura és párjára néz, tudja, hogy még sok nehé-zség van hátra, de van kikért küz-denie.

A jorédok haboznak...

Sikertelenül végződik a jorédok hazahozatalát célzó akció

A jorédok visszahozatalára irányuló akció, amely tavaly január-ban nagy hírveréssel indult, a hónap végén néma csendben ér véget. Dávid Lévi klitauigi miniszter, aki azt ígérte, hogy „az állam fennállásának jubileumi évét felhasználjuk jorédok hazahozatalára” és aki az egész költséges akció élén állt, ma inkább sikun-terv kidolgozásával és a jámiti lakosokkal való megbeszélésekkel foglalkozik, mint a jorédok visszahozatalával.

A Szochnut magasrangú tisztviselői azt hangoztatták, hogy a program főleg azért bukott meg, mert a hozzá fűzött várakozások túlzottak voltak. „Amikor, a program életbe léptetése előtt, megbeszélést folytattunk a klitauigi minisztérium tisztviselőivel, azok igen nagy reményeket fűztek az akcióhoz, bíztak benne, hogy jorédok tízezrei fogják kihasználni az akciót, hogy hazatérjenek. A valóság azonban egész más volt.” A klitauigi minisztériumban ezzel szemben büszkén hangoztatták, hogy 1978-ban 3864 joréd tért vissza, míg a hazatérők száma 1977-ben csak 1526 volt. A minisztérium szóvivője szerint az akció kezdetétől 1979 júliusáig bezárolag 5200 joréd tért vissza.

OPTIKAI CSALÓDÁS

A Szochnutban gúnyos mosolyal fogadják ezeket az adatokat: „Valójában optikai csalódásról van szó — mondják —, mert ez a szám nem csak olyan visszate-rőket foglal magában, akik a program keretében tartoznak (azaz 1975 április 1 előtt hagyták el az országot), hanem visszatérő”-lakosokat is, tehát olyanokat, akik a fent jelzett időpont után mentek el Izraelből és nem jogosultak a programban foglalt előnyökre. Ezen túlmenően, az utóbbi években nem jegyezték be minden visszatérő izraelit, és ezért az ebből az időszakból származó statisztikai kimutatások nem pontosak.”

A Szochnut véleménye az, hogy csakis pontos felmérés alapján lehet megállapítani, hogy a visszate-rők közül hányan tartoznak valójában a program keretébe, illetve, hogy annak hatására tértek-e vissza.

SZEMET SZUR IZRAELI FIATALOKNAK

A hazatérési program bírálói annakidején azt mondták, hogy a terv nemcsak hogy nem serkent hazatérésre a jorédokat, hanem szemet szúr izraeli fiataloknak, akik a katonai szolgálat után szeretnének lakáshoz jutni, de az infláció, illetve a magas árak következtében ez lehetetlen számukra. A visszatérési program értelmében minden visszatérő joréd, aki 1975 április 1-e előtt hagyta el az országot s 1978 januárja és 1979 augusztus vége között tér haza, jogosult az előnyök

MIGDAL

AZ ELFELEJTETT KÖZSÉG

Írta: FUCHS ÁVRAM

Régi, kedves ismerőseink, Magda meglepődött, amikor az egyik beszélgetés során megjegyeztük, hogy neve, már mint Magdolna-Magdáléna egy ma is létező ősi héber község nevéből származik. Mint intelligens pesti asszony mormogott valamit egy kétes erkölcsű gálili nőről, aki megtért, Jézus első követői közé tartozott és így a neve bekerült az Új Testamentumba. Megnyugtattuk Magdát, hogy információja nem téves, viszont nem is teljes.

Tibériástól mintegy 6 kilométerre északra a Kineret partja közelében a Ros Piná-Cfát — Kirját Smoná — Metulá irányába vezető műút mellett fekszik Migdál, amelynek közel és távol multja sokkal fényesebb a jelen-nél — és talán a jövőjénél.

Mintegy 800 lakosa — között több mint 100 gyerek — van ennek a jobb sorsra érdemes községnek, amelynek vezetői most azzal fenyegetőznek, hogy ha az illetékes intézmények nem sietnek azonnal a segítségükre, akkor tüntetni fognak Jeruzsálemben a Kneszet előtt. Az igazat megvallva minden okuk meg van rá.

A község lakosainak alig egyharmada az adófizető, a többi pedig — javarészt idős ember, vagy krónikus beteg — a község, elsősorban a község támogatására szorul.

Más településeknél a meglévő intézmények felsorolásával szoktuk beszámolókat kezdeni, Migdál esetében viszont első sorban arról a szükségről beszélhetünk, ami hiányzik. Migdálban nincs ifjúsági klub, kultur-otthon, sportpálya, de még egy „nyavalyás” bank-fiók sem, amiből például a tel-avivi Dizengoff-tér környékén legalább fél tucat található szoros szomszédságban. Nincs csatornázás, mint ahogy hiányoznak az aszfaltozott belső utak és járdák is. Az egyetlen gyerekközpont zárva van, aminek érthető oka van. A WIZO nyitotta meg, de nincs olyan szülő, aki képes megfizetni az egy gyerekért kért havi 1800 fontot.

GYALOGTURA A FÜSZERESHEZ

Az igazat megvallva a sikun-építési minisztérium már megkezdte néhány belső utca kikövezését, de a kormány új takarékossági politikája nyomán néhány hónappal ezelőtt leállították a munkálatokat. A gyakorlatban ez azt jelenti, hogy az idén télen is az utca sarát dagasztva kell majd minden háziasszonynak megtennie a község egyetlen fűszerezés vezető, mintegy 3—4 kilométernyi utat. Hasonló sors vár mindazokra, akik a fűszeres közelében lévő autóbussz állomáshoz akarnak eljutni.

Az egészségügyi szolgáltatás sem mintaszéri, mert hetenként mindössze kétszer jön orvos a kis községbe.

TELEK- ÉS LAKÁS-HIÁNY

Migdálnak van még néhány megoldásra váró fogas problémája. A község municipális területe 6 ezer dunám, de ebből 4 ezer dunám magántulajdon, ami zavarja a fejlesztési munkálatokat. Ezeknek a földeknek a tulajdonosai külföldön, főleg Amerikában élnek és a világ minden kincséért sem hajlandók megválni földjeiktől.

A fonák helyzet következtében a községben nincs építkezésre szolgáló telek, ezért nincs lakás a fiatal párok számára, akik kénytelenek más helyen telepedni. Migdálban jelenleg 40 fiatal pár és egy vagy két tucat leszerelt katona várja az illetékesek intézkedését, hogy lakáshoz jusson. Ha az intézkedés sokat késik, helyzetük tűrhétetlenné vá-

dokra, sőt meg kell győzni őket arról, hogy az országnak szüksége van rájuk.

Ezzel egyidejűleg természetesen lépéseket kell tenni a jerida megfeszítésére. A Kneszet alijja-bizottságának elnöke, Roni Milo képviselő szerint az utóbbi időben havonta 2000 izraeli jeridázik, köztük fiatal párok száza, akik abból az elgondolásból indulnak ki, hogy ha 350 ezer más izraelinek sikerült — ők sem fog-nak lemaradni.

Ezeket a szempontokat is számításba kell venni a jorédok, illetve jerida-probléma megoldásánál.

lik, kénytelenek lesznek elköltözni és így Migdálban csak az öregek és nincstelenek maradnak.

AHOL A MUNKALÉGIÓK TANYÁZTAK

Feljegyzésekből tudjuk, hogy a szomszédságban volt Mádzdál arab falu földjeit már 1885-ben eladásra kínálták fel a zsidóknak. Az adás-vételi szerződést 1893-ban megkötötték. A vásárlók főleg gazdag oroszországi cionista-zsidók voltak, akik jobb befektetést láttak ebben a lépésben.

Mintegy 70 évvel ezelőtt, pontosabban 1910 szeptemberében építették fel Migdálban az első „tanyaházat”, amely később a Gálil felé orientálódó, „második alijja” embereinek átmeneti lak-helyeül szolgált. Itt táboroztak az emlékeztető „munkalégiók” is, amelyek a huszas évek elején a Tibériás — Ros Pina, majd a Tibériás — Dganjá országotat építet-ték meg.

A község első lakóházait az első világháború után 1921-ben építették fel és a szomszédságban verték fel sátraikat a további munkalégiók tagjai. Közöttük volt a „Jozsef Trumpeldor munkalégió”, amelynek sorában az izraeli munkásmozgalom számos nagyja dolgozott és építette az országot.

VILLA A KINERET PARTJÁN

A szomorú jelenre csak a páratlan szépségű környezetben és kilátásban található vigaszt Migdál lakosai. Nyugatra a Kineret csillogó tükre és azon túl a távolban a Golán-fennsík, majd mögötte a Básán és a Churán párafelhőbe burkolózó hegyei. Északra a termékeny Ginoszárvölgye s azon túl a Felső Gálil fenséges hegyei.

Kelette az Arbel-völgye, a vadregényes Arbel és Amud patakok, míg délnek a Makkabeusok harcai és a rómaiak elleni nagy nemzeti felkelés során ismeretessé vált Arbel hegygerinc és szirt zárja le a láthatárt. Az Arbelen túl Tibériás terül el.

Tibériásból jövet Migdál bejáratával szemben a Kineret partján terül el magas kőfállal körülvett impozáns villa, amelyet Melchett lord (Mond) épített. A villától délre valósággal a tópartján találjuk az ősi Migdál maradványait.

PUSZTULÁS A PROSTITUCIO MIATT

A feljegyzésekből tudjuk, hogy a Második Szentély idején virágzó halászfalu volt itt, ahol in-sik, helyzetük tűrhétetlenné vá-

dokra, sőt meg kell győzni őket arról, hogy az országnak szüksége van rájuk.

Ezzel egyidejűleg természetesen lépéseket kell tenni a jerida megfeszítésére. A Kneszet alijja-bizottságának elnöke, Roni Milo képviselő szerint az utóbbi időben havonta 2000 izraeli jeridázik, köztük fiatal párok száza, akik abból az elgondolásból indulnak ki, hogy ha 350 ezer más izraelinek sikerült — ők sem fog-nak lemaradni.

Ezeket a szempontokat is számításba kell venni a jorédok, illetve jerida-probléma megoldásánál.

Rövid interjúk — nagy művészekkel

DEMIS ROUSSOS

A világ leghíresebb sláger-énekese Demis Roussos. Párizsban él, egy külvárosi negyedben, de bizánci jellegű és berendezési villában. Látszólag úgy él, akár egy kényúr.

— Ez csak a látszat, habár nagyon szeretem a kényelmes életet. Ha tudni akarja az igazságot — árulja el az újságíróknak — valóban a bizánci életforma áll a legközelebb hozzám.

Demis Roussos hatalmas ember. A súlya 127 kilo, magassága 172 centiméter. A legfontosabb adat vele kapcsolatban, hogy az utóbbi hat év alatt 25 millió lemezét vette meg a világ. Nemrég Braziliában lépett fel egy sportcsarnokban, 150 ezer néző előtt.

Szinte hihetetlen. Nagyon sok nyelven énekel. Angolul, olaszul, portugálul, franciául, görögül, spanyolul és arabul.

— Nézzén itt körül! Akár a múzeum. A bizánci kultúra termékei. Büszke vagyok arra, hogy mindezt 31 éves koromra értem el.

— Szegényen kezdte?
— Az apám jómódú görög kereskedő volt. Nekem semmi sem jutott a vagyonából. Alexandriában éltünk. Amire felnőttem, már szegény ember volt az apám. En elölről kezdtem a vagyonszerzést. Nem az üzleti érzékemmel, hanem a hangommal. Habár az üzleti érzék nem volt káromra a pályámon.

— Mit dolgozott mielőtt énekes lett?
— Kifutó, hordár, tányérmosó, gyári munkás voltam.

— Ki tanította énekelni?
— Sokan. Az első tanítóm egy utcai énekes volt.

— Mi a sikerének a titka?
— Kegyetlen, kemény munka. Különbözik nem megy...

BRIGITTE BARDOT

Még ma is divatban van, holott a trónját, amelyen több, mint 10 éven át ült, már elfoglalták mások. Brigitte Bardot filmtörténeti „anyag”, de élő asszony is, aki iránt változatlanul érdeklődik a közönség.

A 43 éves művésznő elég sokat hallat magáról. Gyakran nyilatkozik. Szerette, ma sem kerül el az újságírókat, akik által kapcsolatot tart az „ezerfeji Cézár”, a közönséggel.

— Az a tíz év, amíg a filmek bálványa voltam, már a múlté. Aztán jött a saját utókorom. Hét éve, hogy nem vagyok az élvonalban, de a hét év alatt is csináltam néhány jó filmet. Közülük kettőnek világsikere volt. A „Viva Maria” és a „Don Juan.”

— Bántja, hogy kiöregedett saját szerepeiből?
— Egy cseppet sem. Sőt mulattat, amikor ellenem írnak.

— Ez is előfordul?
— Nemrég egy körkérdés folyamán egy 16 éves gyerek így beszélt rólam: „Brigitte Bardot? A nagyapám szerelme volt...” Hát nem mulatságos?

— Most mivel foglalkozik?
— Ne felejtse el, én nemcsak színésznő voltam, de a divatot is diktáltam egy időben. Ertek hozzá. És kedvelem a divat-problémákat. Ezért egy barátom társaságában divatszalon nyitottam.

— Bántja, hogy kiöregedett saját szerepeiből?
— Egy cseppet sem. Sőt mulattat, amikor ellenem írnak.

— Ez is előfordul?
— Nemrég egy körkérdés folyamán egy 16 éves gyerek így beszélt rólam: „Brigitte Bardot? A nagyapám szerelme volt...” Hát nem mulatságos?

— Most mivel foglalkozik?
— Ne felejtse el, én nemcsak színésznő voltam, de a divatot is diktáltam egy időben. Ertek hozzá. És kedvelem a divat-problémákat. Ezért egy barátom társaságában divatszalon nyitottam.

— Bántja, hogy kiöregedett saját szerepeiből?
— Egy cseppet sem. Sőt mulattat, amikor ellenem írnak.

— Ez is előfordul?
— Nemrég egy körkérdés folyamán egy 16 éves gyerek így beszélt rólam: „Brigitte Bardot? A nagyapám szerelme volt...” Hát nem mulatságos?

— Most mivel foglalkozik?
— Ne felejtse el, én nemcsak színésznő voltam, de a divatot is diktáltam egy időben. Ertek hozzá. És kedvelem a divat-problémákat. Ezért egy barátom társaságában divatszalon nyitottam.

— Bántja, hogy kiöregedett saját szerepeiből?
— Egy cseppet sem. Sőt mulattat, amikor ellenem írnak.

— Ez is előfordul?
— Nemrég egy körkérdés folyamán egy 16 éves gyerek így beszélt rólam: „Brigitte Bardot? A nagyapám szerelme volt...” Hát nem mulatságos?

— Most mivel foglalkozik?
— Ne felejtse el, én nemcsak színésznő voltam, de a divatot is diktáltam egy időben. Ertek hozzá. És kedvelem a divat-problémákat. Ezért egy barátom társaságában divatszalon nyitottam.

— Bántja, hogy kiöregedett saját szerepeiből?
— Egy cseppet sem. Sőt mulattat, amikor ellenem írnak.

— Ez is előfordul?
— Nemrég egy körkérdés folyamán egy 16 éves gyerek így beszélt rólam: „Brigitte Bardot? A nagyapám szerelme volt...” Hát nem mulatságos?

— Most mivel foglalkozik?
— Ne felejtse el, én nemcsak színésznő voltam, de a divatot is diktáltam egy időben. Ertek hozzá. És kedvelem a divat-problémákat. Ezért egy barátom társaságában divatszalon nyitottam.

— Bántja, hogy kiöregedett saját szerepeiből?
— Egy cseppet sem. Sőt mulattat, amikor ellenem írnak.

— Ez is előfordul?
— Nemrég egy körkérdés folyamán egy 16 éves gyerek így beszélt rólam: „Brigitte Bardot? A nagyapám szerelme volt...” Hát nem mulatságos?

— A művésznő milyen öltözké-
ben érzi magát a legjobban?
— Ha csak lehet, szűk nadrág-
ban és norvég pulóverben járok.

LIV ULLMANN

A Bergman-filmek örök sztárja. És Ingmar Bergman élettársa is egyben.

— Van egy gyermekünk, Lynn. Elmúlt 12 éves. Imádom. Többet jelent számomra, mint a film-karrier! — mondja.

— Milyen sikere van a könyvének?
— Eddig három kiadás kelt el belőle. Megírtam a szerelmünk történetét.

— Olyan stílusban, ahogy a Bergman-filmek készülnek?
— Nem, az én stílusomban. Öszintén szölvá elsősorban az asszonyoknak írtam.

— Mi volt az élete alapvető, egész sorsát meghatározó eleménye?
— Az, hogy hat éves koromban elvesztettem az apámat. Most, hogy 40 éves lettem, még nem törődtem bele...

— Sportol?
— Csak lovagolok. Szerintem a lovaglás komplex sport.

— Ezt hogy érti?
— Annnyira összetett, hogy minden sport-elemet magában foglal.

— Szerelem?
— Bergman kitölti az életemet. És remélem, ez kölcsönös...

— Sportol?
— Csak lovagolok. Szerintem a lovaglás komplex sport.

— Ezt hogy érti?
— Annnyira összetett, hogy minden sport-elemet magában foglal.

— Szerelem?
— Bergman kitölti az életemet. És remélem, ez kölcsönös...

— Sportol?
— Csak lovagolok. Szerintem a lovaglás komplex sport.

— Ezt hogy érti?
— Annnyira összetett, hogy minden sport-elemet magában foglal.

— Szerelem?
— Bergman kitölti az életemet. És remélem, ez kölcsönös...

— Sportol?
— Csak lovagolok. Szerintem a lovaglás komplex sport.

— Ezt hogy érti?
— Annnyira összetett, hogy minden sport-elemet magában foglal.

— Szerelem?
— Bergman kitölti az életemet. És remélem, ez kölcsönös...

— Sportol?
— Csak lovagolok. Szerintem a lovaglás komplex sport.

— Ezt hogy érti?
— Annnyira összetett, hogy minden sport-elemet magában foglal.

— Szerelem?
— Bergman kitölti az életemet. És remélem, ez kölcsönös...

— Sportol?
— Csak lovagolok. Szerintem a lovaglás komplex sport.

— Ezt hogy érti?
— Annnyira összetett, hogy minden sport-elemet magában foglal.

— Szerelem?
— Bergman kitölti az életemet. És remélem, ez kölcsönös...

— Sportol?
— Csak lovagolok. Szerintem a lovaglás komplex sport.

— Ezt hogy érti?
— Annnyira összetett, hogy minden sport-elemet magában foglal.

— Szerelem?
— Bergman kitölti az életemet. És remélem, ez kölcsönös...

— Sportol?
— Csak lovagolok. Szerintem a lovaglás komplex sport.

— Ezt hogy érti?
— Annnyira összetett, hogy minden sport-elemet magában foglal.

— Szerelem?
— Bergman kitölti az életemet. És remélem, ez kölcsönös...

— Sportol?
— Csak lovagolok. Szerintem a lovaglás komplex sport.

— Ezt hogy érti?
— Annnyira összetett, hogy minden sport-elemet magában foglal.

KARINTHY FRIGYES:

A világ legbutább gyereke

Ma láttam a legbutább kisgyereket a világon. Nem hiszem, hogy ennél butább kisgyerek létezik.

A kisgyerek, ugy három és fél éves lehet, a sétátereán állt a márnájával.

A másik kisgyerek — az anyém — a szobalánnyal ott állt pár lépésre tőle. A világ legbutább kisgyereke minden ok nélkül, rátört szájával nézte az én kisfiamat, aki ügyet se vetett rá.

A szobalány rászólt az én kisfiamra:

— Cini!
Cini el van foglalva, valami homokbucka előtt guggol, nem felel.

A másik gyerek körül néz. Összehúzza a szemét. Aztán márnájához fordul.

KISFIU nyujtott, zsiros hangon. A-nyu-ka-a!

ANYUKA szívélyesen. Tessék, kisfiam.

KISFIU. É-én Ci-ni-ke vagy-o... o... ok?

ANYUKA nyájasan. Nem, fiam.

KISFIU pillanatnyi tűnődés után. Hát akkor ki vagyok é... é...?

ANYUKA rendületlen nyugalmal. Te Imruska vagy.

IMRUSKA. En Im-rus-ka vagy-o-ok?

ANYUKA. Igen, kisfiam.

IMRUSKA bólint. En Im-rus-ka va-gyok.

Szünet. Ráméredék. Imruska anyukája lóva rám néz — észreveszi rajtam, hogy milyen ostoba az ő Imruskája — ő úgy látszik, már megszokta. Egy kicsit talán elszégyelli magát, s nyilván azaz a szándékkal, hogy rehabilitálja Imruskát, előttem rászólt:

ANYUKA. Mit báméskodsz, Imruska? Szaladgálj kicsit.

IMRUSKA. Sza-lad-gál-jak?

ANYUKA. Hát persze. Szaladj fel arra a kis dombra.

IMRUSKA. Sza-lad-jak fe-e-el?

ANYUKA. Persze, szaladj fel.

IMRUSKA pár pillanatig tűnődik, hirtelen, mint akinek világosság gyúlt az agyában, felszabad a dombra. Anyuka diadallal néz rá — na, kérem! Tessék nézni, felszaladt! Ebben a pillanatban.

IMRUSKA. Anyu-ka... a...a!

ANYUKA. Mi az, kisfiam? Imruska. Most fönt va-gyo... ok?

Ez volt eddig a legbutább gyerekek, akit életemben láttam! Gyerekekben ennél butábbat nem láttam.

Még felnőtben is ritkán.

NEVET A VILÁG

A MULT

— Engem a multam kötelez.
— Mire?
— Hogy eltitkoljam...

BARKÁCSOLÁS

— Uram, én egy nagy barkácsoló vagyok.
— Hogy-hogy?
— Elrontottam az életemet.
— No és?
— Aztán egyedül megjavítottam...

MURPHY

BÖLCSESSÉGEI

● Mindennek az elvégzésére létezik egy könnyebb út, mint ahogy éppen csináljuk.
● Ne vesztjük el a fejünket: lehet, hogy valaki pályázik rá, s szegénynek még keresgélnie kellene!
● Földünkön az intelligencia összege állandó; a lakosság száma nő.

HADGYAKORLAT

Az ezredes felkeresi a polgármestert és a következőket mondja neki:

— Polgármester úr, az ezredem hadgyakorlatot tart itt, a környéken. Kaszárnya nem lévén, el kell helyeznem a katonáimat. Hány ember alhatna itt, a város-házán?

— Fogalmam sincs. Annyit mondhatok, hogy a hivatali órák alatt 34 tisztviselők alszik e falak közt...

IDŐSZERU SZÓTÁR

Szórakozott professzor: — Az olyan férfi, aki panaszkodik a feleségének, hogy nem érti őt meg a titkárnője.

Jó parlamenti képviselő: — Akinek sikerül eltitkolni a választói előtt, hogy szintén korrupt, akár csak ők.

Pszichiáter: — Gondtalan ember, amíg másnak gondja van.

ANGLIAI IMPORTVICC

A gyár személyzeti osztályának vezetője kérdi a munkára jelentkező tisztviselőt:

— Hogy hívják?
— Byron.
— Érdekes, ezt a nevet már hallottam.
— Könnyen lehet. Két fivérem is dolgozik itt, a gyárban...

FILOZÓFIA

A MELLÉNYZSEBBEN

Az asszonyt nem érdekli, ha kővérenek nézik — egy feltétellel. Ha bunda van rajta.

— Az asszony egy életen át hú tud lenni a szeretőjéhez, ha nem talál magának másikat.

Kétféle férj van. Az egyik aján-dékot hoz a feleségének külföldi újtárol, a másik nem. Az utóbbinak nincsenek lelkiismeretfurdalásai.

HADIHAJÓN

A hadsereg tengeri erejének parancsnoka külföldi turistákat visz fel egy hadihajóra, hogy megtekintésük azt. A hajó kapitánya a fedélzeten vezet végig a vendégeket. Megáll, majd kegyeletes hangon mondja:

— Hölgyeim és uraim, ezen a helyen esett el az elődöm, a hajó korábbi kapitánya.

Az egyik turista közbeszól:
— Hát csoda? Ugy inog ez a hajó, hogy én állandóan kapaszkodom a korlátba, különben százszor is elestem volna...

EGY KUPICA BÖLCSESSÉG

Pénzt csak pesszimistától kérj kölcsön. A pesszimista eleve szám azzal, hogy soha többé nem látja a pénzt.

Lehet, hogy az idő csodákra csinál, másrészt azonban nincsenek mindig idő csodákra.



20 nap álomszép vakáció Ausztriában és Németországban

50-EN FELÜLI FIATALOKNAK

Amikor álomszerű vakációt ajánlunk önnek, azokra az apró örömeire is gondolunk, amelyek utazását tökéletessé teszik.

Modern, tágas, kényelmes, mellékhelyiségekkel ellátott autóbuszokon utazik, ivrit, angol és német idegenvezetővel. Kitűnő szállodákban alszik, félpenzióval (reggeli és napi egy főétkezés).

Este koncertre megyünk Salzburgban, éjszakai mulatóba Münchenben, operett előadásra Bécsben, és még bevásárlásokra is marad ideje.

Bejárja Ausztria gyönyörű vidékeit, ellátogat Münchenbe és környékére.

Azután, az utazás végén, 3 nap üdülés és pihenés Baden bei Wienben, az elsőosztályú Sauerhof palotaszállóban. Mindez benne van az árban, és ön résztvesz egy álomszerű vakáción, amelyre mindig vágyott.

Indulás: 9.6-tól — 9.25-ig

Korlátozott számú hely

Bővebb részletek és feliratkozás:

PANTOURIST, Dizengoff 101., „Hod” mozi passzás, tel. 243381



1979. augusztus 16, csütörtök
5739. év 23.

I. MÚSOR

7.07: Reggeli koncert. 10.05: Novella. 10.40: Szabadgyetem. 12.05: Zongoraszámok. 13.00: Déli hangverseny. 14.10: Gyerekeknek. 16.05: Mendelssohn és Bartók művek. 20.05: Zeneügyi magazin. 21.00: Szabadgyetem. 21.30: Talmud-lecke. - 22.05: Klasszikus számok. 23.23: Jazz. 0.10: Miniaturók. 1.15: Hátikvá.

II. MÚSOR

8.10: Reggeli zene. 10.10: Nálunk itthon. 12.05: Doldozóknak. 12.30: Héber dalok. 14.10: Film zene. 15.05: Folklor műsor. 16.10: Kérdés-felelet. 17.10: Krimi hangjáték. 18.05: A zsidó világból. - 18.38: Sport. 20.10: Szabadidőnkben. 21.05: Népek dalai. - 23.05: Egymás között. 1.10: Hátikvá.

A HADSEREG RÁDIOJA

9.05: Izraeli nyár. 11.05: Forró dallamok. 13.05: Szív küldi. 14.05: Kettőtől negyig. 16.05: Interjú. 17.45: Sport. 18.05: Közgazdaság. 18.45: Héber elágerek. 22.05: Emlékezés Berl Katzenel sonra. 23.05: Könnyű és klasszikus. 0.05: Éjjeli madarak. - 2.05: Tarka műsor reggel 6-ig.

A TEL-AVIVI MOZIK HETI MÚSORA

ELŐADÁSOK KEZDETE 4.30 - 7.15 - 9.30
ALLENBY: A harcosok csoportja
BEN JEHUDA: Rohanás az életért
CAFON: Vegyék elő zsebkendőjüket
CHEN: Cápafogak (II.)
CINEMA 1: A sorsdöntő repülés
CINEMA 2: Hazatérés
ESZTER: Az állat és az ember
GAT: A kutyás ember diadala
DEKEL: „A vidámak” ketrece
DRIVE IN: (1) Tarzan és fia. (2) Fej, vagy írás
GORDON: Az örült szökés
HOD: Úttörő fordulat
LIMOR: Pepper őrmester a „meztört szivek” klubja
MÁTMID: A koppenhági légi kasszony
MAXIM: Éjtéli expressz
MOGRABI: Szarvasvadász
OFIR: Jimbuck
ORLI: Film, film
PARIZS: Esküvő
PEÉR: Agatha
SACHAF: Allandó partnerek
STUDIO: Szerető
TCHELET: Mennyben töltött napok
TEL AVIV: James Bond Moonraker akciója

POSTAI ELŐFIZETŐINK FIGYELMÉBE!
1979 augusztus 1-től 1 havi előfizetés az UJ KELET-re 173.- IL értékűbblet-adóval.

Kérjük előfizetőinket, hogy az esedékes összeget az új áron fizessék be. A kiadóhivatal

HETI TELEVIZIÓ MÚSOR

CSÜTÖRTÖK

17.30: TARKA MÚSOR AZ IFJUSÁGNAK, levezeti: Dália Mázor
18.00: MI UJSÁG?
18.32: FLIPPER — „A cápvadász”
20.00: A HÉT MÉRKŐZÉSE
20.50: Műsorismertetés
21.00: MABÁT HIRMGAZAZIN
21.35: MEGALLJA A HELYÉT — Dokumentumfilm, amely olyan fiatalokról szól, akik nem folytatják tanulmányukat. A film középpontjában egy lány és egy fiú áll, s mind-egyikük más-más téren igyekszik megállni a helyét.
22.35: AKTUALIS KÉRDÉSEK — Tarka magazin
23.20: SZAPPABUBORÉK — Vidám folytatásos filmsorozat.
23.45: Egy mondat a Szentírásból. — ÉJFEL ELŐTT — hírószefoglaló.

Iskolatévé

9.00: Telepele
9.50: Rajzfilmek
10.15: Angol az 5. osztálynak
10.30: Délamerikai muzika
10.50: Balesetmegelőzés
11.00: A gyerek, akit halnak hívnak (TV.)
11.25: Gitár lecke
11.40: Fejtörő
16.00: Ifjúsági magazin
16.40: Mesék
17.00: Krimi bábjáték

PÉNTEK

15.00: BÜVESZVILÁG
15.25: A SZOMBAT FOGADASA
17.32: Arab játékfilm
20.05: A SZOMBAT BEKÖSZÖNTÉSE — Smuél Ávidor Hákohén rabbi és Michál Tál közreműködésével
20.20: HANGOS HETI HIRADÓ
21.20: MOST ES MINDÖRÖKÉ — II. rész: Fruit továbbra is szenved, mert nem hajlandó boxolni. Megkéri Lauren kezét, de az kikoszarazza. Karen mindent elkövet, hogy férjhez mehessen Wardenhoz.
22.40: HANG ES KÉP — Két izraeli zenei mű: 1. „Ok-tóberi napsütés” — Mark Kopitman szerzeménye. Jehuda Amitáj szövegére; — 2. „Elza” — Jozsef Tál műve, Elza Lasker-Schiller versére. Előadói: Ádi Ecjon és Nira Zákáj. Az összekötő szöveget mondja: Odéd Beéri.
23.25: Egy mondat a Szentírásból. HIREK.

Iskolatévé

9.00: A mi utcánkban
9.30: Rajzfilmek
10.00: Ifjúsági magazin
10.40: Angol a 6. osztálynak
11.00: Barthelby — ifjúsági tévéjáték
11.25: Itamár Ben Ávi, az első héber gyermek
14.00: Cipi Sávít műsora
14.30: Művészettörténet

SZOMBAT

18.02: RAJZFILMEK
18.30: UJÍTÁSOK ÉS TALÁL-MÁNYOK — A műsorban a víz hőmérsékletét szabályozó biztonsági dugó; Fémerősségi vizsgálatok; Helyes beszédszabályozó készülék.
20.00: A SZOMBAT KIMENE-TELE — Testi munka a zsidó hagyományban. Le-

vezeti: Mose Bár-Juda
20.30: MABÁT HIRMGAZAZIN
21.05: SPORTRHADÓ
22.05: „A FATTYU” — Két részből álló krimifilm, amelynek hőse egy francia színész és egy angol arisztokrata törvénytelen gyermeke, aki azért küzd, hogy apja ismerje el fiának. Főszerepben: Andrew Stevens.
23.35: Egy mondat a Szentírásból. HIREK.

VASÁRNAP

17.30: EGY EMBER, AKI MILLIÓKAT ÉR — Krimifilm
18.20: Rajzfilmek
18.32: DISCO — Külföldi zenés szórakoztató műsor
20.00: CSALÁDI MAGAZIN
20.30: MÉG EGY SLÁGER
21.00: MABÁT HIRMGAZAZIN
21.35: IDŐSZERŰ INTERJÚ
22.05: A BABA — Krimisorozat
22.55: NACHUM GLUCKSON KET NAPJA AZ ORSZÁGBAN — héber kisfilm
23.35: Egy mondat a Szentírásból. — ÉJFEL ELŐTT — hírószefoglaló

HÉTFŐ

17.30: EGY AMERIKAI CSALÁD TÖRTÉNETE a XIX. századból
18.20: SZULETESNAP — rövidfilm
18.30: SPORTMÚSOR
20.00: MORÁSA — hagyomány ismertető műsor
20.30: VILÁGSLÁGEREK
21.00: MABÁT HIRMGAZAZIN



Kfar Chábádban a héten ünnepélyes keretek között rendezték meg 106 hadiárva bár micvá-ünnepségét. Az ünnepségen jelen volt Jigál Jadin helyettes miniszterelnök, Eliezer Soszták egészségügyi miniszter és Ráfáel Ejtán vezérkari főnök.

MIGDÁL, AZ ELFELEJTETT KÖZSÉG

(Folytatás a 3. oldalról)
utal arra, hogy lakosai halászat- és hal beszállással foglalkoztak. Ezt a tényt megerősíti a görög krónikás, amely Trichíáj („halbeszéd”) néven említi. Migdál közvetlen szomszédja Vádi Chámám, a nagy mehadán-beduin falu. Takaros házai, gondosan megművelt földjei, virágzó gyümölcsösei és az ütemes élet. Ezek egyike volt Migdál, vagy a Talmud által említett Migdál, „amely elpusztult a prostitúció miatt.”
A Talmud eme feljegyzésénél kapcsolódik beszámolónkba a „Migdáli Mirjám”, vagyis Mirjám Hámigdálit neve. A keresztény és más feljegyzésekben az említett hölgy neve Mária Magdálénára változott.

A „HAJRESZŐZÖK” FALVA

A 3-4. századból származó zsidó feljegyzések Migdál Nunja néven említik ezt a helyet, ami

LORRIN BERTH AZ ISMERETLEN UTICÉL

24.

Boldizsár fülelt. Vajon miért érdeklődik az öreg Wald, mit akar megtudni?
Wald tovább érdeklődött:
— Gondolja, zsidónak van lehetősége elhagyni a fővárost?
— Nem hiszem, hacsak nincs hamis papírja.
— Es azt hogyan lehet megszerezni?
— Nem tudom. Nem volt rá szükségem. Az irataimból nem tűnt ki, hogy zsidó vagyok.
— Kikerestelkedett?
— Ördögöt. Engem az ilyesmi nem érdekel. Amikor Pestre kerültem, kaptam egy új személyazonosságát... Valaki elintézte.
— Akkor hogy került ide?
— Az a valaki tudta, hogy zsidó vagyok és ez bőven elég volt.
— Ertem...
Salamon József befejezte reggeljét. Wald felállt és helyet szorított a családjához visszabotorkáló öregnek, majd udvariasan meghajolt:
— Köszönöm a türelmét, tisztelt Bébi kisasszony. Ha megengedi, később még beszélgetni fogunk...
Boldizsár gyanakvóan figyelte Waldot. Vajon mit akarhat a lánytól?...

Sternbergné miután ellátta a családját, megkérdezte Bébít, talán akar enni valamit. Bébi elfogadta a felajánlott ételt. Majszolni kezdte a zsíros kenyeret. Sternbergné mentegőzött:
— Sajnos, kevés a kenyeryünk. Zsír, lekvár van még elég.
— Nekem van kenyermem. Egy egész cipő szivesen odaadom. A csillám órától vettem egy vacak fülbevalóért. Azonkívül van még két tábla csokoládém is. A fegyverházban vettem egy zsebmetszőtől.
— Felnevetett. — A hángetem a hársnyámba dugtam és azok a hullék nem vették észre. Egyébként ott elég rendszeresen bántak velem. Látták, hogy nem vagyok az esetük... szóval, hogy én nem követtem el semmit...
A beszélgetés élbeszakadt, mert az öreg Salamon újra nyugtalanlankodni kezdett és Sternbergnének dolga akadt.

A vonat mintha még fokozta volna az iramot. Odakint, a felhőken égen a nap már magasan járt és a vagon teteje melegezni kezdett. A vagon belső-ében is növekedni kezdett a hőmérséklet, ami az adott körülmények között rossz előjelnek tűnt. Bébi levetette a kosztimkabátját. A testére feszülő pulóverben még csinosabbnak tűnt Izidor, aki elvállalta a kosztimkabát gyűrődésmentes megőrzését, elragadtatottan hajbókoló Bébinek:
— Becsület szavamra, ilyen csinos hölgyet még életemben nem láttam, pedig egyet s mást már tapasztaltam szerény pályafutásom alatt. Kegyed úgy néz ki, mint egy moziplakát. Tiszta revüszár típus, kérem, tiszta revüszár.

Bébi felkacagott:
— S ha tényleg az vagyok? Izidor a kezét csapdosta:
— Na ne tessék mondani! Hogy kicsoda orrom van. Nem hiába ültem én éjszakánként a Christal Palace-ban. Ott úgy kiféjlik az ember izlése, hogy azonnal felfedezi azt a bizonyos művészi vénát.

István faggatni kezdte Izidort:
— Hát te a bárba is jártál?
— Ajaj, minden éjjel.

— Erről eddig sóha sem beszéltél.
— Ez, kérlek szépen, mindig diszkrét oldala volt a magánéletemnek. Amikor a gróf úr hazament, a kávéházban már csak azok az unalmas alakok maradtak, akik álmatlanságban szenvednek. Ilyenkor aztán átfutottam a Cristal Palace-ba. Megnéztem a műsrot, megittam egy liter szódavizet és elszivtam az utolsó szivart... Aprópó erről jut eszembe, kedves Bébi kisasszony, kaphatnék még egy cigarettát?
A lány elővette a cigarettásdobozt és Izidor újra rágyújtott. Schuller kiabálni kezdett:
— Kérem, én nem vártam el, hogy egy bolondban jó érzés legyen, de hogy önök közül senki sem szól rá erre a fajankóra, az már tapintatlanság. Kisgyermek van a vagonban, önök még eltitrik a cigarettafüstöt.

Szóllóssy felemelkedett és Izidorra mutatott:
— Te kölyök, azonnal eloldod a cigarettát, vagy kitepém a füledet.
Izidor is felugrott és a vagon közepe felé indult:
— Velem szép szóval mindent el lehet intézni, de fenyegetésekkel semmit. Azonkívül, az ezredes úr engem ne tégezzen, mert nem vagyok a tisztiszolgája. Kölyöknek meg a saját fiát nevezze.
Az ezredes elvörösödött. Izidorhoz lépett és ütése emelte a kezét, de lendülő karja Benci hatalmas tenyerébe ütközött. Az ezredes felordított. A karjára tapadó acélujjak szorítása szinte elviselhetetlen volt. Szóllóssy kisé hátra húzódott és Bencire ordított:
— Azonnal engedje el a karomat, met megjárhatja.
Benci az ezredes szemébe nézett. Nyugodtan válaszolt, de szávaiból hátki megérthete, hogy igen komolyan beszél:
— Elengedem. De ha megmeri ütni azt az embert, akkor maga ebből a vagonból élve le nem száll. Értette?

Szóllóssy értett a szóból. A karját szorító férfi egy sziklából kifaragott óriásra emlékeztetett, akivel nem ajánlatos szembeállni. Fojtott hangon válaszolt:
— Rendben van.
Benci elengedte az ezredes karját és megvárta, amíg az a helyére megy. Csak azután ült vissza a vagonajtó mellelfti helyére és megkérte Izidort, hogy oltsa el a cigarettát. Izidor szó nélkül engedelmesskedett.
Schuller hangja idegesen rémegett:
— Látja ezredes úr, kicsoda szép társaságba kerülünk?
Az ezredes sapdantan ült a helyén és menteni igyekezett a tekintélyét:
— Biztosíthatom önt, hogy a kellő pillanatban majd intézkedni fogok és...
Sternbergné László az ezredes szavába vágott:
— Azt hiszem, tisztáznunk kell egy dolgot, ezredes úr: Akit ebben a vagonba zártak, az a közeljövőben aligha fog intézkedni. Az ezredes kihívóan mosolygott:
— Gondolja.
— A leghatározottabban. Én már az este javasoltam, hogy a veszekedések helyett inkább szervekedjünk meg és közös erőfeszítéssel próbáljuk elviselhetővé tenni az együttlétnket, sőt ha lehet, segítsünk is egymáson, de egyesek részéről sajnos elutasításban részesültem.

(Folytatjuk)

מאבק באנשי הטרור

התקרית קומנדו של צה"ל פשטה אור ליום אתמול, על יעד מחבלים צפוני מוצר שבלבנון, והרגה מספר מחבלים. הנסיון בשטח זה מצביע על כך, שפשיטות קומנדו אלו הן יעילות וגורמות להחלשת ניכרת בפעילות המחבלים. העסקים עתה בנסיון להציל את עורם — ולא נותר להם זמן או מרחק לייזום פעולותיהם בנגד ישראל במחבלים. אפילו דובר משרד החוץ האמריקאי הצטרף שלוש לרעיונותיו של פרז בקרב העיתונאים למשמע "הסבריו" המנוסחים מראש בניגוד הפנימי בין אנדרר ואגו לבין ראש המשקיפים באישים של המחבלים. איש לא יתייחס ברצינות להסברים בדבר "מקורות" הפגישה ובענין ההתנהגות ה"ג'נטלמנית" שהייתה, כביכול, את הנציג האמריקני הנכבד שלא לעולם מיד את ביתו של שגריר כוויית בארצות... כל אורחי ישראל — למעט אנשי הי שפארי הקיצוני — מסכימים לכך, שאין להגות עם אש"ף כל עוד אין ארגון זה מכיר בכוחה של ישראל להתקיים במדינה ריבונית. ואולם המימשל בווא" שנגנזו סוטה בניגוד האחרון לעתים קרובות יותר ויותר מהתחייבותו בענין זה, כמובן, מתוך כוונה למצוא מוצא של פשרה שאפשר לאש"ף להכיר בישראל ללא אבי דו יוקרה — ולהיפך בצורה זו לפרטנר "כשר" למ"מ.

לאור העובדה, שמלבד ארצות אין לנו בתרבות במאבקו המדיני לא נותרה לנו ברירה אלא לעשות מאמץ מירבי לתיווך עמיתנו עם ארצות — מבלי, כמובן, לוותר על עקרונותינו בענין זה, הניתנים על ידי 90 אחוז מאוכלוסיית המדינה.

האם אטרור-לגננים על

אז יזראלי האדסרעג עגיכ קוממאנדו-עגסע, טעגנאפלוטט עסע 9.30 אורא קורירל ראיטאטעסרעף תאמאדאט האגטוועג קעט טערוריסטיא קארמיר עלען עס מעגול לעגאלב נעקי, טאלאן האט טערוריסאט, אקיק קור וארסאטול עסאקרא, א ליבאנוני טעגערפארטי און, אדזסון עס לאנסעריא קוזיטל האלדאקט. אז יזראלי עגסעג פעלגייטוטיא עס מעג סעמיסירטע א קעט לאנדראווער טיפוסו טעגערפארט קועסיט, אמעלען א טערוריסטיאק אטאקאט.

אז יזראלי קאטונאקאט עלקיסעטע אוןקרא א מאאריר עגיכ מונקא-פארסא יס, אקיקעלע טעגערע א טאמאדאט אטאן א טעגערפארט על-העלעקעטו טערוריסטיאק סצוראנוס טייעזט נייטוואקט געפגעווערעקבול עס 85 מיללמעטער אגייקבול. א קוזעלחאר א טערוריסטיאקאל מינד-אוסזע 10 פערצי טארטט עס אלאק

אז יזראלי האדסרעג עגיכ קוממאנדו-עגסע, טעגנאפלוטט עסע 9.30 אורא קורירל ראיטאטעסרעף תאמאדאט האגטוועג קעט טערוריסטיא קארמיר עלען עס מעגול לעגאלב נעקי, טאלאן האט טערוריסאט, אקיק קור וארסאטול עסאקרא, א ליבאנוני טעגערפארטי און, אדזסון עס לאנסעריא קוזיטל האלדאקט. אז יזראלי עגסעג פעלגייטוטיא עס מעג סעמיסירטע א קעט לאנדראווער טיפוסו טעגערפארט קועסיט, אמעלען א טערוריסטיאק אטאקאט.

6. 1979.VIII.16

Ujabb izráeli rajtaütés Libanonban

Kommandó-egységünk megölt legalább négy terrorista — Az izráeli katonák közül senki sem sebesült meg



EJTÁN TABORNOK
Uj taktika...

Az izráeli hadsereg egyik kommandó-egysége, tegnapelőtt este 9.30 óra körül rajtaütésszerű támadást hajtott végre két terrorista jármű ellen és megölt legalább négy, talán hat terrorista, akik Cor városától északra, a libanoni tengerparti úton, Adzsun és Lánszeria között haladtak. Az izráeli egység felgyújtotta és megsemmisítette a két Landrover típusú terepjáró kocsit, amelyen a terroristaikat utaztak.

befejeztével az izráeli kommandó-egység visszavonult. Katonáink közül senkinek nem esett bántódása.

kari főnök, az akció után azt mondta, hogy az igen sikeres volt. A vezérkari főnök hangsúlyozta, hogy ezt a támadást is a terroristaik ellen folytatott új harci taktika keretében határozták el, és hajtották végre. Hozzáfűzte, hogy az új taktika eredményeképpen a terroristaik megszüntették szárazföldi és tengeri támadásaikat. Az újságírók jelentése szerint az akció idején egy izráeli rakéta naszád cirkált a környéken, mely a terrorista tűzforrások irányába lőtt. Az akció befejeződése után részlegesen sötétbe borultak a tengerpart-környéki arab települések. Nem világos azonban, vajon áramszünet okozta-e az elsötétítést.

(Lásd vezércikkünket ugyan-ezen az oldalon)

Izráeli-palesztinai értekezletet rendeznek Washingtonban

Izráelből 15 Kneszet-képviselőt hívtak meg

A baloldali beállítottságú New Outlook című angolnyelvű folyóirat szerkesztője, Dávid Sáhám, és Sulámit König izráeli gyáriparosnó izráeli-palesztinai értekezletet akar szervezni a jövő hónapban Washingtonban. „szalamb-beállítottságú” izráeli képviselők és közéleti személyiségek részvételével.

annyt tudnak, hogy néhány hónappal ezelőttig a Sálom Achsáv mozgalom egyik exponált vezetője volt, de azóta üzleti ügyekben Amerikában tartózkodik. Ő is

a New Outlook vezetőségének egyik tagja. Figyelemre méltó, hogy a meghívottak között van a kormánykoalíció két tagja is.

Izráelből 15. különböző pártokhoz tartozó képviselőt hívtak meg az értekezletre. Ezek a következők: Aba Even, Joszi Szárid, Michá Cháris, Menáchem Hákhén, Ora Námír és Uzi Barám (Munkapárt), Dávid Glass és Ávráhám Melámed (Vallásos Nemzeti Párt), Mordecháj Virsuvszki és Smuél Toledáno (Sajmozgalom), Chájká Grossman és Náftáli Feder (Mápm), Meír Páil és Uri Ávnéri (Seli), valamint Sulámit Aloni (RAC-mozgalom).

Tömeges folyadék-veszteség a szináj kirándulók körében

Egy kérdésre válaszolva Joszi Szárid közölte, hogy megkapta a meghívót az értekezletre, amelyen hez hasonlókat másfél évvel ezelőtt már rendeztek Izráelben. Hozzáfűzte azonban, hogy csak abban az esetben fogadja el a meghívást, ha előre közlik vele az értekezlet napirendjét és a résztvevő palesztinaiak névsorát, mert nem áll szándékában résztvenni olyan értekezleten, amelyen PFSz-tagok is jelen lesznek.

Az utóbbi hetekben többtizezer kiránduló tesz látogatást a Szináj déli részében, különösen Éjlát és Ofíra között. Az ezen a vidéken levő orvosi rendelőkben számos esetben kezelték olyan kirándulókat, akiknél veszélyes folyadékveszteség lépett fel, mert nem gondoskodtak elegendő ivóvízről. Ofíra, Nevíot és Dáháv kör-

nyékén az utóbbi hetekben igen elszaporodtak a lopások is. Dáháv üdülőtáborában feltörték egy szobát, amelyből többtizezer font értékű fényképezőgépet és felszerelést vittek el. Egy feltört autótól 20 ezer font értékű ékszer és készpénzt loptak el. A rendőrség ezért fokozott éberségre intette a dél-szináj kirándulókat.

Tankroham a konzervatív apa ellen

6. 1979.VIII.16

Renate Schwabel 15 éves müncheni lány szülei nagyon felháborodtak, amikor megtudták, hogy lányuk állandóan találkozik Helmut Sandler 21 éves katonával, aki egy tank sofőre a város szomszédságában levő katonai táborban. A lány apja követelte a katonától, hogy azonnal szakítson meg minden kapcsolatot

Renateval, mert az még túl fiatal. A katonán azonban nem volt hajlandó tudomásul venni az apai kívánságát, mire a szülei, a népjóléti hivatal segítségével, zárt intézetbe küldték lányukat. Amikor az egyenruhás Romeo megtudta ezt éktelen haragra gerjedt, visszatért táborába, beindította a 40 tonnás tankot, át-törtte a tábor kerítését, majd Renate szüleinek háza felé indult és három nekirohánással teljesen összerombolta a lakóházat. Innen a zárt intézet felé indult, ahol megismételte ugyanazt.

A Sandler által okozott kár meghaladja a 4 millió fontot. Pillanatnyilag egy katonai börtönben várja bűnperének megkezdését. A nyugatnémet hadsereg a jelek szerint kénytelen lesz viselni Renate apjának háza, valamint a zárt intézet újjáépítésének költségeit.

Washingtonban. — A Kennedy meggyilkolásának a körülményeit kutató szenátusi bizottság véletlenül felfedezte, hogy ismeretlen tettes hozzájutott az ügyvel kapcsolatos titkos aktákhoz és azokról valószínűleg fényképfelvételeket is készített. Nem volt azonban eléggé óvatos és az újlényomatok segítségével sikerült nyomára bukkanni. Kiderült hogy a CIA egyik ügynökéről van szó. A szenátus felszólította a CIA-t hogy távolítsa el állásából a bünyöst és miután ez megtörtént, az ügyet lezártnak tekintik. Számos

A NAGYVILÁGBÓL

ANDERSON KONTRA KISSINGER

WASHINGTON. — Jack Anderson, az ismert amerikai újságíró, akit „az USA legjobb informált emberének neveznek”, megújította Henry Kissinger elleni vádjait. Anderson újabb adatokkal támasztja alá azt a kijelentését, hogy 1973-ban Kissinger együttműködött a sahál a kőolajárak emelése, tehát a kőolajválság kirobantása érdekében, noha Szaudi Arabia mérsékelt magatartást tanácsolt. Kissinger már többször tiltakozott a vád ellen, de most sem közölte, hogy törvényes eljárást szándékozna indítani Anderson ellen.

úság azonban igyekszik felkutatni a volt CIA ügynököt, hogy megvásárolja tőle a szenzációs dokumentumokat.

FELSÉGES SZEKÉRTOLÓK

BRÜSSZEL. — Az Eurosystem Hospitalier vállalat csődje a belga kormány létét fenyegeti és rendkívül kínos helyzetbe hozta a királyi családot. Az említett társaság a legnagyobb belga bankkal társulva 35 milliárd belga frank értékű szerződést írt alá Szaudi Arabiával egy „kórházváros” építésére. Az üzletet bizonyos Daniel Cauchie szerezte, aki időközben eltűnt. Kiderült ugyan is, hogy a múlt év végéig a szauidiak kifizették a szerződés 75 százalékát, noha a munkálatok még egész kezdeti stádiumban voltak. Ekkor megtagadták a további finanszírozást és a belga sajtó most nap-nap után újabb részleteket közöl az ügy kulissza titkairól. Kiderült, hogy a vállalat 8,2 milliárd belga frank értékű borralvót fizetett az üzlet megszerzéséért és ennek a pénznek egy részét neves politikusok kapták. A belga törvények megengedik, hogy közvetítési díj címen nagyobb összegeket fizessenek a vállalatok az üzletszerzőknek azaz a feltétellel, hogy a pénz a külföldi közvetítő zsebébe kerüljön. Ezek a milliárkok azonban belga zsebekbe tévedtek. Ennek köszönhető például, hogy a vállalat adómentesítési kérését egyetlen nap alatt intézték el. A pénzügyminiszter időközben változott, de a botrány most ismét előtérbe hozta Willy de Clerq nevet. Van Elslande külügyminiszter 1975-ben a szauidiai kormányhoz intézett levelében kezeskedett az Eurosystem vállalat megbízhatóságáért. Baudouin király és testvére Albert herceg, aki a belga külkereskedelmi társaság tiszteletbeli elnöke, szintén közbenjárt a szauidiaknál, hangsúlyozva az ügylet fontosságát a két ország kapcsolatainak a megerősítése érdekében. Az ügyet főleg a flamand szocialista párt elnöke, Van Miert lovagolja meg, mivel az ő pártja véletlenül nincs benne a botrányban és „erkölcs-kódex” szerkesztését javasolja a belga miniszterek számára, a királyi családnak pedig szemrehányást tesz, hogy „hagyta magát befogni a gangszterek szekerébe”.

UJ KŐOLAJ-LELŐHELY?

HUSTON. — Az amerikai űrszondák által a Marsról készített fényképek tanulmányozása során két amerikai kutató arra a meggondolásra jutott, hogy ezen a bolygón kőolaj van. A számunkra annyira értékes anyag a Mars-on az ultraviolett-sugarak hatására jött létre, a metán-gáz átalakulása nyomán. A tudósok számításai szerint a sokmillió év során jelentős mennyiségű kőolaj gyűlt össze a Mars bolygón.

VISSZAUTASITOTT MAGYARÁZKODÓ

HAVANNA. — Fidel Castro kubai diktátor, aki mindenáron jelentős szerepre törekszik a nemzetközi életben, terbe vett egy nyugateurópai turnét, amelynek egyik célja az lett volna, hogy megmagyarázza az országok kormányainak, miért harcolnak csapatai idegen földön. Az első kijelölt állomás Párizs volt, de a francia kormány közölte, hogy „politikai meggondolásokból” nem fogadják a kubai államfőt. Az ugynevezett politikai meggondolások arra vonatkoznak, hogy a Franciaországhoz tartozó Guadelupen Martinican és Guyanában Kuba támogatja a felkelőket fegyverrel és tanácsadókkal.

PÓRULJART ÖRMESTEREK

BOSTON. — Egy repülőtémaszponton szolgáló katona peres ügye hetekig foglalkoztatta Amerika közvéleményét. Steven Ristau pontosan ki nem derített okokból kivívta felettesei ellenességét, akiknek végül is sikerült haditörvényszék elé állítaniuk a leszerelés előtt álló katonát. A vád: Ristau megszegte a szabályzatot, amely előírja, hogy a támaszponton tartózkodó katonák csak katonai tárgyú könyveket és folyóiratokat olvashatnak és több szőri büntetés ellenére is egy Bibliát hordott magánál, sőt, minden alkalmat felhasznál arra, hogy beleolvashasson. Egy szemfüles riporter azonban megszimatozta az ügyet és napok mulva az egész sajtó állásfoglalt Steven Ristau ügyében. Az olvasók levelekkel bombázták a szerkesztőseket és a botrány olyan méreteket öltött, hogy a léghaderő parancsnoksága „tisztelőre méltó bűncsüt vett” a katonától, jogainak teljes elismerésével. A közvélemény azonban nem elégszik meg ennyivel és vizsgálatot követel az ügyben.

KOCKAZATOS KOCKAZÁS

A jeruzsálemi járásbírósgon tegnap 7 napos vizsgálati fogságot rendeltek el Smuél Szimantov 24 éves fővárosi lakos ellen. Azzal gyanúsítják, hogy egyetlen nap leforgása alatt különböző üzletekben 60 ezer fontért mosógépet, porszívót és drága szőnyeget vásárolt. Ezekért fedezetlen csekkkel fizetett, majd fillérekért eladta az ilymódon vásárolt árut és a pénzt elköcsázta. Egy más alkalommal Szimantov — a rendőrség szerint — rátámadt egy kereskedőre, akitől erőszakkal elvett 70 ezer font összegű készpénzt és csekket. Ezt a pénzt is kockán játszotta el. A bíróság elrendelte a gyanúsított elmeállapotának megvizsgálását.

FELÜLETES SZAKMABELI

WASHINGTON. — A Kennedy meggyilkolásának a körülményeit kutató szenátusi bizottság véletlenül felfedezte, hogy ismeretlen tettes hozzájutott az ügyvel kapcsolatos titkos aktákhoz és azokról valószínűleg fényképfelvételeket is készített. Nem volt azonban eléggé óvatos és az újlényomatok segítségével sikerült nyomára bukkanni. Kiderült hogy a CIA egyik ügynökéről van szó. A szenátus felszólította a CIA-t hogy távolítsa el állásából a bünyöst és miután ez megtörtént, az ügyet lezártnak tekintik. Számos

MA ESTE A PÁJISZON!
Kétmillió minden sarkon
Jöjjen még ma az Önhez legközelebb eső sarokra, mert minden elárúsító helyen — lehetősége van kétmilliót nyerni.

שני מיליון בכל פינה
בא עור היום אל הפינה שלך, כי בכל זמן סיכוי לשני מיליון.

Kétmillió font első díj
Mintegy 300 ezer nyeremény kerül kisorsolásra
Mintegy 12 millió font a nyeremének összege!
Huszonöt font a minimális nyereség a Zután

UJ KELET
FÜGGETLEN NAPILAP
Tel-Aviv, Rech. Hárákevet 52.
P.O.B. 831 • Tel. 330011

*
Főszerkesztő: S. Himmelfarb

*
A szerkesztőség nem felel a hirdetések tartalmáért
Kéziratokat nem őrzünk meg és nem adunk vissza